

EIDGENÖSSISCHE TYPENPRÜFUNGSKOMMISSION FÜR MOTORFAHRZEUGE

Art des Fahrzeuges Kombiwagen	Fabrikmarke INTERNATIONAL	Scout 800 A 4 x 4 Travel Top	Typenschein-Nummer CH 1423 02
----------------------------------	------------------------------	---------------------------------	----------------------------------

ERKENNUNGSMERKMALE "Scout All Wheel Drive" beidseitig auf Vorderkotflügel
 "Scout 800 A" auf Hersteller-Plakette, links oben auf Spritzwand

Fahrgestellnummer eingeschlagen links, vorn seitlich auf Längsträger und auf Hersteller-Plakette
 Motorkennzeichen eingeschlagen "4-196LC" links, vorn auf Block, auf Motorauflängsträger
 Hersteller INTERNATIONAL HARVESTER CO., Chicago (USA) - Importeur IHC AG, Regensdorf

FAHRGESTELL Anz. Achsen <u>2</u> Anz. Räder <u>4</u> Antrieb <u>Allrad</u>	MOTOR Bauart <u>Reihe</u> Takte <u>4</u>
Lenkung <u>links</u> Lenkhilfe <u>-</u>	Marke <u>INTERNATION</u> , Treibstoff <u>B</u>
Betriebsbremse <u>hydraulisch, 2-Kreis, Innenbacken, a. alle R.</u>	Typ <u>4-196 LC</u>
Hilfsbremse) <u>mech., IB.</u> Dauerbremse <u>-</u>	Lage <u>vorn</u> Anz. Zyl. <u>4</u>
Stellbremse) <u>Kabel auf HR</u> Anhängerbr. <u>-</u>	Bohrung <u>104,8</u> Hub <u>92,87</u>
Getriebeart <u>mech. synchronisiert</u> Anz. Gänge <u>2 x 4</u>	Hubraum <u>3204</u> cm ³ Steuer-PS <u>16,32</u>
Diff. Sperre <u>autom.</u> Zughaken <u>vorhanden</u> Höchstgeschwind. <u>120</u> km/h	Leist.-PS <u>102,7</u> (DIN) bei <u>4000</u> U/min
KAROSSERIEFORM <u>Limousine</u> Anz. Türen <u>2 + 1 H</u>	Kühlung <u>Wasser</u>
<u>Schiebedach</u> <u>-</u>	Lärm <u>80</u> dB (A) bei <u>4000</u> U/min
Anz. Plätze : TOTAL <u>9</u> ; vorn <u>3</u> ; Mitte <u>-</u> ; hinten <u>6</u> ; Stehplätze <u>-</u>	Lärmdämpfung <u>1 Topf 510 x Ø 140 §</u>

ABMESSUNGEN	Spurweite V <u>1390</u> H <u>1400</u>
	Spurkreis L <u>13,4</u> R <u>13,4</u>
Achsabstand	<u>2540</u> / (/)
	<u>Aussenabmessungen</u> <u>Innenabmessungen</u>
Länge	<u>3990</u> <u>1360</u> (Sitzb.)
Breite	<u>1740</u> <u>1380</u> [1320)
Höhe	<u>1780</u> <u>1120</u>
Ueberhang V	<u>500</u>
H	<u>850</u>
S	<u>650</u>

GEWICHTE	Vorn	Mitte	Hinten	TOTAL
Leergewicht	<u>810</u>		<u>680</u>	<u>1490</u>
Nutzlast	<u>45</u>		<u>735</u>	<u>780</u>
Total	<u>855</u>		<u>1415</u>	<u>2270</u>
Fabrik-Garantie	<u>998</u>		<u>1587</u>	<u>2270</u>
Reifen-Dimens.	<u>6.50-16</u>	<u>6 PR</u>		
Tragkraft p. Achse	<u>1420</u> (3,25)		<u>1420</u> (3,25)	
Fabrikgar. max.	<u>Gesamtzuggewicht</u>		<u>7030</u>	kg
	<u>Anhängelast</u>			

AUSRÜSTUNGElektr. Anlage 12 v

Fernlicht 2/ SEALED BEAM Lichthupe -
 Abblendlicht 2/ SEALED BEAM Standlicht §)
 Markierlicht - Nebellampen -
 Warnvorrichtung 1/ elektrisch (1-Ton) Lautstärke 100 (dB) A
 Scheibenwischer 2/ elektrisch Waschanlage vorhanden
 Schlusslicht 2/ kombiniert Rückstrahler 2/ H = rot Ø 75 +
 Stoplicht 2/ kombiniert je 2/ seitl. V+H
 Kontroll-Nr.-Bel. 1/ links sep. Schildform Hochformat/Langformat
 Rückspiegel 1/ innen 2/ aussen Geschw.-Messer km/h
 Richtungsblinker 4/ mit Kontrolllampe
 Vorn weiss seitl. - hinten rot
 Warnblinkanlage vorhanden Arbeitslampen -
 Zusätzliche Lichter -

ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS

Art des Fahrzeuges Kombiwagen
 Marke & Typ INTERNATIONAL Scout
800 A 4 x 4
 Typenschein-Nummer CH 1423 02
 Karosserieform Limousine
 Plätze : Total 9 (Vorn) 3
 Leergewicht 1490 Treibstoff B
 PS 16,52
 Nutzlast 780 Hubraum 3204
 Gesamtgew. 2270 Anhängelast -
 Gew. des Zuges -

BEMERKUNGEN, AENDERUNGEN und AUFLAGEN: Chassis-Nr. des geprüften Fz. : G 350 189

§) Durch den Importeur montiert oder abgeändert :

- Schutzvorrichtung hinter den Vordersitzen wird montiert
- Hintertüre muss von innen geöffnet werden können
- Standlichter werden mit den Scheinwerfern zusammenschaltet
- Kontrollschildbeleuchtung wird höher gesetzt
- Auspuffrohrende wird nach Vorschrift abgeändert

Ort und Datum der Prüfung

Zürich, 29.7.69

Die Prüfungskommission